
XDCOLLECTION

**Water bottle
with wireless speaker**



Content

English	_____	p. 3
Nederlands	_____	p. 5
Deutsch	_____	p. 7
Français	_____	p. 9
Español	_____	p. 11
Sverige	_____	p. 13
Italiano	_____	p. 15
Polski	_____	p. 17

ENGLISH

Congratulations with the water bottle with wireless speaker! Please read the manual carefully before use.

Important: only use included accessories or certified and tested accessories to charge this device. Using third party accessories can influence the item safety.

1. On/Off button
2. LED indicator light
3. USB input

CHARGING:

Please charge this product before use. Connect the product to the USB charging cable to charge. The USB input (3) is located next to the (2) LED indicator light. When in charging mode, the indicator LED (2) will turn red.



TECHNICAL SPECIFICATIONS

Input:	DC 5V/300mA
BT version:	5.0
BT pairing name:	P436.33_Speaker
Output power:	3W
Battery capacity:	400 mAh
IP rate:	IPX4
BT working range:	within 10 meters

HOW TO USE:

Power on:

Press the button (1) until you see the indicator light (2) flashes blue. Press the button again to turn off the speaker.

Pairing:

Turn on your BT settings on your smartphone, search "P436.33_Speaker" and connect. It will pair automatically.

Please note: the volume and track selection can be controlled via your paired device.

WARNINGS AND CAUTIONS:

- Hand was only!
- Do not drop, apply excessive force to the controls, or put heavy objects on top of the speaker.
- Do not expose the speaker to rain, snow, fire or excessive temperature
- Disconnect the speaker when not in use. Exposure to fire or temperature above 70c may cause explosion
- To reduce the risk of injury, close supervision is necessary when the product is used near children under the age of 7.
- Do not use the speaker if damaged or modified. Damaged or modified batteries may exhibit unpredictable behavior resulting in fire, explosion or risk injury.
- Do not attempt to repair, disassemble or modify the product
- If you do not use the speaker for long periods; be sure to store it in a dry place, free from the extreme temperature, humidity and dust.
- If the device does not respond once it is powered on, the battery capacity may be low. Please charge the device in this case.

MAINTENANCE/CARE INSTRUCTIONS FOR THE BOTTLE:

Note: detach the lid from the bottle as the lid contains electrical components and cannot be put in a dishwasher.

- Hand was only! Do not immerse in water. Dry thoroughly after leaving it to drain.
- Do not put the bottle in a dishwasher.

MAINTENANCE/CARE INSTRUCTIONS FOR THE SPEAKER LID:

Note: the lid with speaker part is not waterproof, so don't put the lid under water/do not immerse in water!

- Hand wash only by gently wiping the inside of the lid with a soft cloth with (warm) water. Do not use chemicals or strong detergents.
- Do not put the lid in a dishwasher.

NEDERLANDS

Gefeliciteerd met de waterfles met draadloze luidspreker! Lees de handleiding zorgvuldig voor gebruik.

Belangrijk: gebruik alleen de meegeleverde accessoires of gecertificeerde en geteste accessoires om dit apparaat op te laden. Het gebruik van accessoires van derden kan de veiligheid van het item beïnvloeden.

1. Aan/uit-knop
2. Led-indicatorlampje
3. USB-ingang



OPLADEN:

Laad dit product op voor gebruik.

Sluit het product aan op de USB-opladekabel om op te laden.

De USB-ingang (3) bevindt zich naast het led-indicatorlampje (2).

Tijdens het opladen brandt het led-indicatorlampje (2) rood.

SPECIFICATIES:

Ingangsspanning:	DC 5V/300mA
Bluetooth-versie:	5.0
Bluetooth-naam voor koppelen:	P436.33_Speaker
Uitgangsvermogen:	3W
Batterijvermogen:	400 mAh
IP-code:	IPX4
Bluetooth-bereik:	10 meter

GEBRUIK:

Inschakelen:

Druk op de knop (1) totdat het indicatorlampje (2) blauw knippert. Druk nogmaals op de knop om de speaker uit te schakelen.

Koppelen:

Ga naar de bluetooth-instellingen op je smartphone, zoek "P436.33_Speaker" en maak verbinding. De oordopjes worden automatisch gekoppeld.

Let op: het volume en de nummerselectie kunnen worden geregeld via jouw gekoppelde apparaat.

WAARSCHUWINGEN EN VOORZORGSMAATREGELEN:

- Alleen met de hand afwassen!
- Laat niet vallen, oefen geen buitensporige druk uit op de knoppen en plaats geen zware objecten op de luidspreker.
- Stel de luidspreker niet bloot aan regen, sneeuw, vuur of hoge temperaturen
- Ontkoppel de luidspreker als deze niet wordt gebruikt. Blootstelling aan vuur of temperaturen boven 70 °C kan een ontploffing veroorzaken
- Om het risico op verwonding te beperken, moet je voorzichtig zijn met gebruik in de buurt van kinderen onder de 7 jaar.
- Gebruik de luidspreker niet als deze is beschadigd of aangepast. Beschadigde of aangepaste accu's kunnen leiden tot onvoorspelbaar gedrag met brand, ontploffing en verwonding tot gevolg.
- Probeer het product niet te repareren, uit elkaar te halen of aan te passen
- Als je de luidspreker gedurende een lange periode niet gebruikt, bewaar deze dan in een droge ruimte, zonder extreme temperaturen, luchtvochtigheid en stof.
- Als het apparaat niet meteen reageert als het wordt ingeschakeld, kan de batterijcapaciteit laag zijn. Laad in dit geval het apparaat op.

ONDERHOUDS-/SCHOONMAAKINSTRUCTIES VOOR DE FLES:

Opmerking: verwijder de dop van de fles, aangezien de dop elektrische componenten bevat en niet in de vaatwasser mag worden geplaatst.

- Alleen met de hand afwassen! Niet onderdompelen in water. Droog grondig af nadat je de fles laat uitlekken.
- De fles is niet vaatwasserbestendig.

ONDERHOUDS-/SCHOONMAAKINSTRUCTIES VOOR DE DOP MET LUIDSPREKER:

Opmerking: de dop met luidspreker is niet waterdicht. Dompel de dop dus niet onder in water!

- De dop mag alleen met de hand worden afgewassen door de binnenzijde met een zachte doek met (warm) water schoon te vegen. Gebruik geen chemische stoffen of sterke reinigingsmiddelen.
- De dop is niet vaatwasserbestendig.

DEUTSCH

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrer neuen Wasserflasche mit kabellosem Lautsprecher! Bitte machen Sie sich vor Gebrauch mit dem Inhalt der Gebrauchsanleitung vertraut. Wichtig: Verwenden Sie nur das inbegriffene Zubehör oder zertifiziertes und geprüftes Zubehör zum Aufladen dieses Geräts. Der Einsatz von fremdem Zubehör kann die Sicherheit des Geräts beeinträchtigen.

1. Ein/Aus-Taste
2. LED-Kontrollleuchte
3. USB-Eingang

LADEN:

Das Produkt bitte vor der Verwendung aufladen. Zum Aufladen das Produkt mit dem USB-Ladekabel verbinden. Der USB-Eingang (3) befindet sich neben der (2) LED-Kontrollleuchte. Im Ladebetrieb leuchtet die Kontroll-LED (2) rot.



TECHNISCHE DATEN:

Eingang:	DC 5 V/300 mA
BT-Version:	5.0
BT-Koppelungsname:	P436.33_Speaker
Ausgangsnennleistung:	3W
Akkukapazität:	400 mAh
IP-Schutzart:	IPX4
BT-Empfangsbereich:	max. 10 Meter

GEBRAUCHSANWEISUNG:

Einschalten:

Drücken Sie auf die Taste (1), bis die Kontrollleuchte (2) blau blinkt. Drücken Sie noch einmal auf die Taste, um den Lautsprecher auszuschalten.

Koppeln:

Schalten Sie die BT-Einstellungen an Ihrem Smartphone ein, suchen Sie nach „P436.33_Speaker“ und verbinden Sie sich. Die Koppelung geschieht automatisch.

Bitte beachten Sie: Lautstärke und Titel können an Ihrem gekoppelten Gerät ausgewählt werden.

WARNUNGEN UND VORSICHTSMASSNAHMEN:

- Nur mit der Hand spülen!
- Nicht fallen lassen, die Bedienelemente nicht zu stark beanspruchen und keine schweren Gegenstände auf den Lautsprecher stellen.
- Schützen Sie den Lautsprecher vor Regen oder Schnee sowie vor Feuer oder hohen Temperaturen.
- Schalten Sie den Lautsprecher aus, wenn er nicht in Betrieb ist. Bei Berührung mit einem Feuer oder Temperaturen über 70 °C besteht Explosionsgefahr.
- Um die Verletzungsgefahr zu reduzieren, darf das Gerät nur unter Aufsicht in der Nähe von Kindern unter 7 Jahren verwendet werden.
- Verwenden Sie den Lautsprecher nicht, wenn er beschädigt oder geändert wurde. Beschädigte oder veränderte Batterien können ein unvorhersehbares Verhalten an den Tag legen und Selbstentzündung, Explosion oder Verletzungsgefahr verursachen.
- Es darf nicht versucht werden, das Produkt zu reparieren, auseinander zu nehmen oder zu modifizieren.
- Wenn der Lautsprecher für längere Zeit nicht verwendet wird, ist er an einem trockenen Ort vor extremen Temperaturen, Feuchtigkeit und Staub geschützt aufzubewahren.
- Wenn das Gerät nicht reagiert, wenn es eingeschaltet wird, sind möglicherweise die Batterien schwach. Bitte laden Sie in diesem Fall das Gerät auf.

WARTUNGS-/PFLEGEANLEITUNG FÜR DIE FLASCHE:

Hinweis: Entfernen Sie den Deckel von der Flasche, da der Deckel elektronische Bauteile enthält und nicht in die Geschirrspülmaschine gegeben werden darf.

- Nur mit der Hand spülen! Nicht in Wasser eintauchen. Nach dem Entleeren gründlich trocknen lassen.
- Geben Sie die Flasche nicht in die Geschirrspülmaschine.

WARTUNGS-/PFLEGEANLEITUNG FÜR DEN DECKEL:

Der Deckel mit dem Lautsprecherteil ist nicht wasserdicht und darf nicht ins Wasser gehalten oder in Wasser eingetaucht werden!

- Nur mit der Hand spülen, indem Sie die Innenseite des Deckels vorsichtig mit einem weichen Tuch und (warmem) Wasser auswischen. Chemikalien oder starke Reinigungsmittel dürfen nicht verwendet werden.
- Geben Sie den Deckel nicht in die Geschirrspülmaschine.

FRANÇAIS

Nous vous félicitons d'avoir acheté la bouteille d'eau avec haut-parleur sans fil ! Veuillez lire attentivement le manuel avant utilisation.

Important : utilisez uniquement les accessoires fournis ou les accessoires certifiés et testés pour charger cet appareil. L'utilisation d'accessoires tiers peut influencer la sécurité du produit.

1. Bouton marche/arrêt
2. Témoin lumineux LED
3. Entrée USB



CHARGEMENT :

Chargez le produit avant utilisation. Pour cela, connectez le haut-parleur au câble USB de chargement. Le port USB (3) se trouve à côté du témoin lumineux LED (2). En mode chargement, le témoin lumineux LED (2) deviendra rouge.

SPÉCIFICATIONS :

Entrée :	CC 5V/300 mA
Version BT :	5.0
Nom d'appariement BT :	P436.33_Speaker
Puissance de sortie :	3W
Capacité de la batterie :	400 mAh
Débit IP :	IPX 4
Portée du BT :	10 mètres

INSTRUCTIONS D'UTILISATION :

Marche :

Appuyez sur le bouton (1) jusqu'à voir l'indicateur (2) clignoter en bleu. Appuyez à nouveau sur le bouton pour éteindre le haut-parleur.

Appariement :

Activez les paramètres BT de votre smartphone, recherchez « P436.33_Speaker » et connectez-vous. L'appariement se fera automatiquement.

Remarque : le volume et la sélection des morceaux peuvent être contrôlés à l'aide de votre appareil apparié.

AVERTISSEMENTS ET PRÉCAUTIONS :

- Lavage à la main uniquement !
- Ne laissez pas tomber, n'appuyez pas excessivement sur les boutons et ne posez pas d'objets lourds sur le haut-parleur.
- N'exposez pas le haut-parleur à la pluie ou à la neige, ou aux flammes ou à une température excessive
- Débrancher le haut-parleur s'il n'est pas utilisé. L'exposition aux flammes ou à une température supérieure à 70 °C peut provoquer une explosion
- Afin de réduire le risque de blessure, surveillez le produit étroitement lorsqu'il est utilisé à proximité d'enfants âgés de moins de 7 ans.
- N'utilisez pas le haut-parleur s'il est endommagé ou s'il a été modifié. Les batteries endommagées ou modifiées peuvent fonctionner de manière inattendue et ainsi provoquer un incendie, une explosion ou induire un risque de blessure.
- N'essayez pas de réparer, de démonter ou de modifier le produit.
- Si vous n'utilisez pas le haut-parleur pendant une longue période, conservez-le au sec, à l'écart de températures extrêmes, de l'humidité et de la poussière.
- Si l'appareil ne répond pas une fois qu'il a été allumé, la capacité de la batterie peut être faible. Veuillez charger l'appareil dans ce cas.

INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN DE LA BOUTEILLE :

Remarque : retirez le bouchon de la bouteille car ce dernier contient des composants électroniques et ne peut pas être lavé au lave-vaisselle.

- Lavage à la main uniquement ! Ne le plongez pas dans l'eau. Séchez-la complètement après l'avoir laissée égoutter.
- Ne mettez pas la bouteille au lave-vaisselle

INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN DU BOUCHON DU HAUT-PARLEUR :

Remarque : le bouchon du haut-parleur n'est pas étanche ; ne le mettez donc pas dans l'eau et ne l'immergez pas !

- Lavez-le uniquement à la main en essuyant délicatement l'intérieur avec un chiffon doux humidifié avec de l'eau (chaude). N'utilisez pas de produits chimiques ni de détergents puissants.
- Ne mettez pas le bouchon au lave-vaisselle.

ESPAÑOL

¡Enhorabuena por su botella de agua con altavoz inalámbrico! Lea atentamente el manual antes del uso.

Importante: Para cargar este dispositivo, utilice solo los accesorios incluidos o accesorios probados y certificados. El uso de accesorios de terceros puede influir en la seguridad del artículo.

1. Botón de encendido/apagado
2. Luz indicadora led
3. Entrada USB

CARGA:

Cargue el producto antes de usarlo. Conecte el producto al cable de carga USB para cargarlo. La entrada USB (3) se encuentra junto a la luz indicadora led (2). Durante el modo de carga, el indicador led (2) cambia al color rojo.



ESPECIFICACIONES:

Entrada:	5V CC/300 mA
Versión de Bluetooth:	5.0
Nombre de vinculación del Bluetooth:	P436.33_Speaker
Potencia de salida:	3W
Capacidad de la batería:	400 mAh
Grado IP:	IPX4
Alcance de funcionamiento del Bluetooth:	10 metros

INSTRUCCIONES DE USO:

Encendido:

Pulse el botón (1) hasta que vea la luz indicadora (2) parpadear en azul. Pulse de nuevo el botón para apagar el altavoz.

Vinculación:

Active el Bluetooth en su smartphone, busque «P436.33_Speaker» y conéctese. La vinculación se produce automáticamente.

Atención: La selección de volumen y pista se puede controlar mediante el dispositivo vinculado.

ADVERTENCIAS Y PRECAUCIONES:

- ¡Lávala solo a mano!
- No lo deje caer, no ejerza una fuerza excesiva contra los mandos ni coloque objetos pesados sobre el altavoz.
- No exponga el altavoz a la lluvia, a la nieve, al fuego ni a temperaturas excesivas.
- Desconecte el altavoz cuando no vaya a utilizarlo. Una exposición al fuego o a temperaturas por encima de los 70 °C puede provocar una explosión.
- Para reducir el riesgo de lesiones, se requiere una supervisión atenta si el producto se utiliza cerca de niños de menos de 7 años de edad.
- No utilice el altavoz si está dañado o ha sido modificado. Las baterías dañadas o modificadas pueden manifestar comportamientos impredecibles, que pueden dar lugar a incendio, explosión o riesgo de lesiones.
- No intente reparar, desmontar ni modificar el producto
- Si no usa el altavoz durante largos periodos de tiempo, asegúrese de guardarlo en un lugar seco, protegido de las temperaturas extremas, la humedad y el polvo.
- Si el dispositivo no responde una vez encendido, puede que la carga de la batería esté baja. En ese caso, cargue el dispositivo.

INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO/CONSERVACIÓN DE LA BOTELLA:

Nota: Retire la tapa de la botella, ya que contiene componentes electrónicos y no es apta para lavavajillas.

- ¡Lávala solo a mano! No lo sumerja en agua. Séquelo meticulosamente después de dejarlo escurrir.
- No introduzca la botella en el lavavajillas.

INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO/CONSERVACIÓN DE LA TAPA ALTAVOZ:

Nota: La tapa con altavoz no es impermeable, por tanto, no sumerja la tapa en agua!

- Lávala solo a mano limpiando con suavidad el interior de la tapa con un paño suave humedecido en agua (tibia). No utilice productos químicos ni detergentes fuertes.
- No introduzca la tapa en el lavavajillas.

SVENSKA

Grattis till ditt köp av vår vattenflaska med trådlösa hörlurar! Läs handboken noga innan du använder produkten.

Viktigt: Använd endast medföljande tillbehör eller tillbehör som har certifierats och provats för att ladda den här produkten. Om du använder tillbehör från andra tillverkare kan du äventyra produktens säkerhet.

1. Strömbrytare
2. LED-indikatorlampa
3. USB-ingång

LADDNING:

Ladda produkten före användning.

Anslut produkten till USB-

laddningskabeln för att ladda.

USB-ingången (3) är placerad intill

(2) LED-indikatorlampan. Under

pågående laddning växlar LED-

indikatorn (2) till rött sken.



SPECIFIKATIONER:

Ingång:	DC 5 V/300 mA
BT-version:	5.0
BT-parkopplingsnamn:	P436.33_högtalare
Uteffekt:	3W
Batterikapacitet:	400 mAh
IP-skyddsklass:	IPX4
BT-räckvidd:	inom 10 meter

ANVÄNDNING:

Ström på:

Tryck på knappen (1) tills du ser att indikatorlampan (2) blinkar med blått sken. Tryck på knappen igen för att stänga av högtalaren.

Parkoppling:

Sätt på Bluetooth-inställningarna på smartphonen, sök efter "P436.33_Speaker" och anslut. Parkopplingen sker automatiskt.

Observera: Du kan kontrollera volymen och valet av spår via den parkopplade enheten.

VARNINGAR OCH FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER:

- Endast handtvätt!
- Tappa inte, hantera inte kontrollanordningen våldsamt, och placera inte tunga föremål på högtalaren.
- Högtalaren får inte utsättas för regn, snö, eld eller extrema temperaturer
- Koppla bort högtalaren när den inte används. Exponering för eld eller temperatur över 70 °C kan orsaka explosion
- Produkten ska övervakas noga när den används i närheten av barn som är yngre än sju år för att minska risken för personskada.
- Högtalaren får inte användas om den är skadad eller om den har modifierats. Skadade eller modifierade batterier kan uppvisa ett oförutsägbart beteende och orsaka brand, explosion eller risk för personskada.
- Försök inte reparera, montera isär eller modifiera produkten
- Om du inte använder högtalaren under en längre tid, ska du förvara den på en torr plats, där den inte utsätts för extrema temperaturer eller damm.
- Om enheten inte reagerar när den är påslagen kan det hända att batteriet inte är tillräckligt laddat. Ladda i så fall produkten.

UNDERHÅLL AV/SKÖTSELANVISNINGAR FÖR FLASKAN:

Obs! Ta bort locket från flaskan eftersom det finns elektriska delar i locket som gör att man inte kan diska den i diskmaskin.

- Endast handtvätt! Sänk inte ned i vatten. Torka ordentligt när produkten har runnit av.
- Diska inte flaskan i diskmaskin.

UNDERHÅLL AV/SKÖTSELANVISNINGAR FÖR HÖGTALARLOCKET:

Obs! Locket med högtalardelen är inte vattentätt, så sänk inte ned locket i vatten!

- Får endast diskas för hand genom att man försiktigt torkar av lockets insida med en mjuk trasa och (varmt) vatten. Använd inte kemikalier eller starka diskmedel.
- Diska inte locket i diskmaskin.

ITALIANO

Congratulazioni per la borraccia con altoparlante wireless! Leggere attentamente il manuale prima dell'uso.

Importante: utilizzare solo gli accessori inclusi o accessori certificati e testati per ricaricare questo dispositivo. Accessori di terze parti possono compromettere la sicurezza del dispositivo.

1. Pulsante On/Off
2. Spia LED
3. Ingresso USB

CARICA:

Caricare il prodotto prima dell'uso.

Collegare il prodotto al cavo di ricarica USB per effettuare la ricarica.

L'ingresso USB (3) si trova accanto alla spia LED (2). Quando in modalità di ricarica, l'indicatore LED (2) diventa di colore rosso.



SPECIFICHE:

Ingresso:	CC 5 V/300 mA
Version BT:	5.0
Nome per l'associazione BT:	P436.33_Speaker
Potenza di uscita:	3W
Capacità della batteria:	400 mAh
Classificazione IP:	IPX4
Portata BT:	Entro 10 metri

UTILIZZO:

Accensione:

Premere il pulsante (1) finché l'indicatore (2) non lampeggia in blu. Premere di nuovo il pulsante per spegnere l'altoparlante.

Abbinamento:

Attivare il BT sullo smartphone e cercare "P436.33_Speaker" e collegare. L'associazione avverrà automaticamente.

Attenzione: la selezione del volume e del brano può essere controllata tramite il dispositivo accoppiato.

AVVERTENZE E PRECAUZIONI:

- Lavare esclusivamente a mano!
- Non far cadere, applicare forza eccessiva ai comandi, o collocare oggetti pesanti sull'altoparlante.
- Non esporre l'altoparlante a pioggia, neve fuoco o temperatura eccessiva.
- Scollegare l'altoparlante quando non è in uso. L'esposizione a fuoco o a temperatura superiore a 70 °C può causare esplosioni.
- Per ridurre il rischio di lesioni, è necessaria la stretta supervisione quando il prodotto viene utilizzato in prossimità di bambini di età inferiore ai 7 anni.
- Non utilizzare l'altoparlante se danneggiato o modificato. Batterie danneggiate o modificate possono avere un comportamento imprevedibile con conseguente pericolo di incendio, esplosione o di rischio di pregiudizio.
- Non tentare di riparare, smontare o modificare il prodotto
- Se non si utilizza l'altoparlante per lunghi periodi di tempo, assicurarsi di riporlo in un luogo asciutto, privo di temperature estreme, umidità e polvere.
- Se il dispositivo non risponde una volta acceso, la capacità della batteria potrebbe essere bassa. In tal caso, ricaricare il dispositivo.

MANUTENZIONE/ISTRUZIONI PER LA CURA LA BORRACCIA:

Nota: staccare il coperchio dalla borraccia in quanto il coperchio contiene componenti elettronici e non può essere messo in lavastoviglie.

- Lavare esclusivamente a mano! Non immergere in acqua. Asciugare a fondo dopo averlo lasciato scolare.
- Non mettere la borraccia in lavastoviglie.

MANUTENZIONE/ISTRUZIONI PER LA CURA DEL COPERCHIO ALTOPARLANTE:

Nota: Il coperchio con componenti dell'altoparlante non è impermeabile, quindi non mettere il coperchio sott'acqua/non immergere in acqua!

- Lavare a mano solo strofinando delicatamente la parte interna del coperchio con un panno morbido con (acqua) calda. Non utilizzare prodotti chimici o detergenti forti.
- Non mettere il coperchio in lavastoviglie.

POLSKI

Gratulujemy zakupu butelki na wodę z głośnikiem bezprzewodowym! Przed użyciem należy zapoznać się dokładnie z instrukcją obsługi.

Ważne: do ładowania tego urządzenia używać tylko akcesoriów dołączonych do produktu albo przetestowanych akcesoriów z certyfikatem. Użycie akcesoriów innych firm może wpłynąć na bezpieczeństwo użytkowania produktu.

1. Przycisk wł./wył.
2. Wskaźnik LED
3. Wejście USB

ŁADOWANIE:

Przed użyciem naładuj produkt.

Podłącz produkt przy użyciu przewodu do ładowania USB, aby naładować baterie. Wejście USB (3) znajduje się obok wskaźnika LED (2). W trybie ładowania wskaźnik LED (2) świeci na czerwono.



DANE TECHNICZNE:

Wejście:	DC 5 V / 300 mA
Wersja Bluetooth:	5.0
Nazwa parowania Bluetooth:	P436.33_Speaker
Moc wyjściowa:	3 W
Pojemność akumulatora:	400 mAh
Stopień ochrony IP:	IPX4
Zasięg roboczy BT:	10 m

SPOSÓB UŻYCIA:

Włączanie:

Naciśnij przycisk (1) i przytrzymaj go, aż wskaźnik (2) zacznie migać na niebiesko.

Naciśnij przycisk ponownie, aby wyłączyć głośnik.

Parowanie:

Włącz funkcję Bluetooth na smartfonie, wyszukaj urządzenie „P436.33_Speaker” i połącz się z nim. Urządzenia zostaną sparowane automatycznie.

Uwaga: poziomem głośności i wyborem utworu można sterować za pomocą sparowanego urządzenia.

OSTRZEŻENIA I PRZESTROGI:

- Myć wyłącznie ręcznie.
- Nie upuszczać głośnika, nie działać z nadmierną siłą na elementy sterujące i nie ustawiać na nim ciężkich przedmiotów.
- Nie wystawiać głośnika na działanie deszczu, śniegu, ognia ani nadmiernej temperatury.
- Odłączyć głośnik, jeżeli nie jest używany. Narażenie na działanie ognia lub temperatury powyżej 70°C może skutkować wybuchem.
- Aby zmniejszyć ryzyko obrażeń, należy nadzorować dzieci wieku poniżej 7 lat, jeżeli produkt jest używany w ich pobliżu.
- Nie korzystać z uszkodzonego ani zmodyfikowanego głośnika. Zniszczone lub zmodyfikowane akumulatory mogą działać niewłaściwie, skutkując pożarem, wybuchem lub mogą stwarzać ryzyko obrażeń.
- Nie podejmować prób naprawy, demontażu ani modyfikacji produktu.
- Jeżeli głośnik nie będzie używany przez długi okres, należy przechowywać go w suchym miejscu, nienarażonym na skrajne temperatury, wilgoć i pył.
- Jeżeli urządzenie nie reaguje po włączeniu, może to oznaczać, że pojemność akumulatora jest niska. W takim przypadku należy naładować urządzenie.

INSTRUKCJE KONSERWACJI/CZYSZCZENIA BUTELKI:

Uwaga: zdjąć pokrywkę z butelki, ponieważ zawiera ona podzespoły elektroniczne i nie można jej myć w zmywarce.

- Myć wyłącznie ręcznie. Nie zanurzać w wodzie. Wysuszyć dokładnie po odcieknięciu wody.
- Nie wkładać butelki do zmywarki.

INSTRUKCJE KONSERWACJI/CZYSZCZENIA POKRYWKI Z GŁOŚNIKIEM:

Uwaga: pokrywka z głośnikiem nie jest wodoszczelna. Nie wolno wkładać pokrywki do wody ani zanurzać jej.

- Myć wyłącznie ręcznie, przecierając wnętrze pokrywki miękką szmatką zwilżoną (ciepłą) wodą. Nie używać środków chemicznych ani silnych środków czyszczących.
- Nie wkładać pokrywki do zmywarki.

EU Declaration of Conformity

ENGLISH

Xindao B.V. hereby declares that this product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU.

The complete Declaration of Conformity can be found at www.xindao.com > search on item number.

DEUTSCH

Xindao B.V. erklärt hiermit, dass dieses Produkt die wesentlichen Anforderungen und andere relevante Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU erfüllt. Die vollständige

Konformitätserklärung finden Sie unter www.xindao.com > suchen Sie nach der Artikelnummer.

ESPAÑOL

Por la presente, Xindao B.V. declara que el presente producto satisface los requisitos esenciales y demás disposiciones relevantes de la Directiva 2014/53/UE.

La Declaración de conformidad completa puede consultarse en www.xindao.com > busque por la referencia.

FRANÇAIS

Xindao B.V. déclare par la présente que ce produit est conforme aux exigences fondamentales et autres clauses pertinentes de la directive 2014/53/UE.

La Déclaration de conformité peut être consultée dans son intégralité sur www.xindao.com > rechercher le numéro de l'article.

ITALIANO

Xindao B.V. dichiara che il prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni pertinenti della direttiva 2014/53/UE.

La dichiarazione di conformità completa è disponibile all'indirizzo www.xindao.com > ricerca per numero di articolo.

NEDERLANDS

Xindao B.V. verklaart hierbij dat dit product voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante voorschriften uit richtlijn 2014/53/EU.

De complete Verklaring van conformiteit is te vinden op www.xindao.com > waar u kunt zoeken op het itemnummer.

SVERIGE

Xindao B.V. förklarar härmed att denna produkt är i överensstämmelse med de grundläggande kraven och andra relevanta bestämmelser i direktiv 2014/53/EU.

Den fullständiga försäkran om överensstämmelse finns på www.xindao.com > sök efter artikelnummer.

POLSKI

Firma Xindao B.V. niniejszym deklaruje, że ten produkt jest zgodny z podstawowymi wymogami i innymi postanowieniami dyrektywy 2014/53/UE.

Pełną treść deklaracji zgodności można znaleźć w witrynie www.xindao.com, wyszukując numer artykułu.

